

**瑞春源名茶** 請飲  
華高雲  
庚利國貨公司 特推薦  
瑞春源茶庄派有專員常駐產  
茶地區搜羅名嚴特產地道香  
茶兼聘名師加工焙製潔淨芬  
芳適合衛生有口皆碑茲為發  
揚國粹向外推銷所有出品均  
依美加入口法例保證妥當  
中外各大商店均有發售  
舖在香港德輔道西三〇四號  
GANGLEY TRADING LTD.  
280 PENDER ST. EAST  
VANCOUVER 4, B. C.

DR. THEODORE Y. CHANG,  
SUITE 3,  
1665 WEST BROADWAY,  
VANCOUVER, B.C.  
PHONE: Office - CE 5815.  
Res. - West 1850R2.

**陳因醫學博士**  
內外全科  
診所設在步洛威街西  
門牌一六六五號第三號房  
剖割專科  
為便利僑胞起見每逢星期二及星期四  
由十一點至十二點半在維多利亞醫院診症

**利僑貿易行**  
LE-KIU IMPORTING CO. LTD.  
Phones: MA 8105 MA 8950  
256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.  
**國新到大宗 源源上市**  
**貨發行零沽 價錢相宜**  
(加國總批發張家酒莊酒商代理權優待)  
中國經理有限公司代理燕梳實業  
生意買賣交易并契約入籍移民事宜  
●附設利僑大旅店招待來往客商  
●僑英行辦莊接理滙兌 進出口貨  
舖在香港永和街八號 電話二四四二五

**馳名百粵 暢消海外**  
**省港澳 仁利和堂糯米黃酒**  
補胃祛風 入口香醇 飲後陶醉 廿四安大拿庄每尊二元二五  
Kuo Seun Importers Co. Ltd.  
87-91 E. Pender St.  
Vancouver 4, B.C.  
Phone: P.A. 6023  
**總代理 國信有限公司**  
**國信西藥部**  
經驗西藥師真誠服務  
**配執西藥**  
用上等藥料  
取公道價錢  
K. S. PHARMACY  
87 - E. PENDER ST.,  
VANCOUVER 4, B.C.  
PHONE: TA. 3735

**女孩被電爐燒死**  
北溫華埠。十九日晨。住西雲  
高華與太瓦街。二七三九號四歲女  
孩。名瑪加列哈沙。昨晨八時。值  
父母不察。在廚房爬上電爐。跌於  
已燒紅之電板上。俟父母聞叫喊聲  
趕到。小孩已重傷。而兩小時後。  
死於北溫高華公醫院云。

**市參議院拒絕**  
將租房改公寓  
住雲東哥都華街五二二號華  
僑許約(譯音)。昨日延律師申請  
市參議院。准予將本人所經營之租  
賃房改為公寓。而為市參議院拒絕  
據密拉參議院。在該區准許間  
居住數伙人。易發生火災。而連累  
隔鄰鄰舍。  
據密拉參議院。政府之目的。  
在乎清除陋巷。而不在于增加此類  
陋室云。  
查東哥都華街五二二號。入於  
工業區云。

**市參議院昨討論**  
打掃烟通例  
雲華市參議院。昨日討論掃煙  
通例時。各議員提議放寬掃煙通例  
。而主張改為三年掃煙一次。市參議  
院擬將此問題。交由法科及消防局  
研究。  
按現行消防例。屋主最低限度  
要每年掃一次。否則遇煙通火燒。  
罪重者罰五百元。罪輕者罰二十五  
元。  
據修補參議院。此例毫無意義  
。而係以前市參議院為便利掃煙業  
設立。以致掃煙通例毫無限制云。  
**警察昨週大搜燒酒**  
雲華市警。昨日晨。在非沙  
街五八〇號步落。攔截一架汽車  
。而在車中搜獲十七瓶燒酒。及一  
百零八瓶啤酒云。  
又市警在東片打街六十七號  
樂餐館。搜獲八瓶燒酒。隨後住亞  
且納街三三三號租車司機黃聯納  
。年二拾六歲。及住跑馬街三五五  
號金耀黃。年五十六歲。被搜獲私  
賣燒酒云。(各人名均譯音)

**三十仙一包烟仔**  
可能實現  
奧太瓦。十八日有報。是日據  
安省熟煙業公會報告稱。本會納稅  
委員會。今日與加財政長亞拔商議。  
試減低煙稅。而為市參議院拒絕  
私活動。而同時增加政府收入時。  
亞拔曾表示願意考慮。據彼稱。政  
府絕對不肯斷財源。而減低煙稅。  
據稱。遇政府答應減低煙稅。  
則加拿大煙仔十枝庄。可以減平  
十二元。  
據煙商稱。在加拿大一包二十  
枝庄煙仔。要納二十五又五份之一  
仙稅。但在美國祇要八仙。因此。  
按人口計算。加拿大煙仔消耗。不  
及美國之半。又加拿大煙業生產  
。每年達五千萬元。而政府煙稅收  
入。逾二萬萬元。但在最近八個月  
內。煙業收入減少二成云。

**新星旅社**  
NEW STAR  
House Keeping Rooms  
956 Main St. Vancouver, B.C.  
重新廣告  
本社新入 接手營業  
大加改良 房舍通爽  
煤氣充足 居熱水喉  
傢俱光潔 特別歡迎  
電話 N.A. 9985  
經理廖仁興仁保啟

**著名餐館出賣**  
啟者本餐館位於中央街。地方適宜  
。設備完善。近加裝冷氣。以供夏  
季顧客溫涼。向來生意暢旺。遠近  
聞知。今因人力不充足。決將全盤  
出賣。有志營新業者。請來面議。  
或函商亦可此佈。  
沙省市必汗埠內汶市餐館啟  
通國處 Venice Cafe  
Swift Current, Sask.

**共軍在新疆**  
沙漢中建城市  
美京合眾社電。據北平電台廣  
播。中共軍隊在新疆省之沙漢中  
。按五年計劃建設一新城市。現  
已完成其一年之工作。  
該城市之確切地點不詳。佔地  
十四平方公里。其街道為蛛網式。  
有特別之商業區與工業區公園四處  
。周圍均有使用機械之農場。

**什貨店加非濕出賣**  
此雜貨店街角位置兩邊過路車站生意  
向來暢旺因股份離埠迫要賤價出賣  
如意者請來面議  
2796 W. Broadway B.A. 2564

**馬遜修傢私製造廠**  
★新電話★  
TA. 3468

**東廣麵廠**  
NIFTY NOODLES LTD.  
374 Powell St.  
Vancouver, B.C. PA. 8850  
淨全粗西  
蛋蛋細洋  
干干炸麵菜  
麵麵麵麵  
零沽發行 歡迎索辦

**BUCKERFIELD'S SEEDS**  
250 Terminal C N R Station  
本店主人啟  
White bunching onion  
農夫注意!  
欲買頂好瓜  
菜米請早定  
購價錢相宜  
新到青葱米

**黃堃堡地保官事務所**  
〔任委院法等省卑卑〕  
代理律師。加拿大。美國。英國。及  
各埠。代理。及。各。大。航。空。公。司。  
兼。理。美。國。總。統。輪。船。公。司。及  
各。輪。船。公。司。船。票。  
同。安。公。司。總。代。理。理。理。豐。玉。酒  
兼。代。理。各。名。唱。片。公。司。出。品

**紐電派大旅館**  
NEW EMPIRE HOTEL  
122 Hastings St. E. Vancouver, B.C.  
本館在喜士定街  
壹百二十二號地  
出適中最近華埠  
出入便利全館新  
裝修華麗燈火輝  
煌私浴室熱水常  
備居於安富燒氣  
充足更加不防  
有僑胞委託接  
眷轉各埠定保  
妥當僑胞光顧極  
表歡迎  
PA. 0747  
經理 馮明洋  
56 Colborne St. Toronto, Ont.

**本公司今年又有最好的肥料上市**  
●煖屋開首培養種樹請用本號肥料  
●若種卡叻。時仔。巴市。納。他。納。請用 Green Valley 肉質(6-12-0)  
●椰菜。菜花。香芹。生菜。用 Green Valley (4-10-10)  
●如想化學與肉液配合田料用 Green Valley (8-10-5)  
●貴客欲用某樣田料可向代理處取  
或向本公司西件到時 訂買可也  
西件名號。麥。喇。Don Maclean  
Green Valley Fertilizer & Chemical Co. Ltd.  
記哩話利田料有限公司 第一期廣告

**雲埠陳穎川總堂紀念預告**  
啟者現本總堂定于三月九日午時舉行  
第廿六週年紀念典禮並開全加代表大會  
參擬各要案統請  
各埠穎川分堂暨諸昆仲姊妹屆時撥冗  
駕臨助慶指示禮儀曷勝榮幸  
雲埠梁忠孝堂謹啟

Try  
**NEW FLAG BRAND RICE**  
An economical choice quality  
Texas Patna rice.  
The Canada Rice Mills Limited